Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

Band: 50 (1963)

Heft: 2: Mobile Architektur - Siedlung Halen

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Spannteppiche

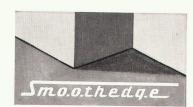
nach der neuen amerikanischen «Smoothedge»-Methode verlegen. «Smoothedge» hat sich schon 1000 fach bewährt

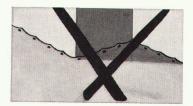
Bis jetzt wurden auf der ganzen Welt schon viele Millionen Quadratmeter nach dem «Smoothedge»-Verfahren verlegt, und das mit gutem Erfolg. Absolut plan und fugenlos liegt der Teppich da. Selbst schwierige Winkel, Ecken, Rundungen, Treppen usw. werden mit «Smoothedge» gemeistert. Eine Demontage ist möglich, ohne daß der Teppich darunter leidet. Die «Smoothedge»-Leiste läßt sich überall anbringen, auf Holz-, Beton-, Marmor-, Klinker-, Kacheln-, Lino- und andern Böden. Es brauchen keine Löcher gebohrt und keine Holz-leisten versenkt werden.

Mit der «Smoothedge»-Methode erzielen wir einen absolut sauberen Abschluß, der sogar eine Staubleiste erübrigt.

Jedes gute Fachgeschäft übernimmt das Verlegen nach der «Smoothedge»-Methode.

Drei in der Schweiz wohlbekannte Teppichhäuser bürgen mit ihrem Namen für die Güte dieses Systems.





Verlangen Sie bitte den ausführlichen Prospekt.



(Nur echt mit dem Wort «Smoothedge» auf jeder Leiste)

Zürich, Theaterstraße 12 Telephon (051) 24 17 25

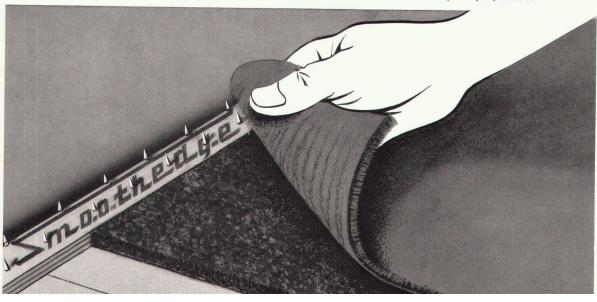


Bern, Thunstraße 7 Telephon (031) 2 21 44



St. Gallen, Multergasse 14 Telephon (071) 22 15 01

Zürich, Bahnhofstraße 18 Telephon (051) 23 76 03



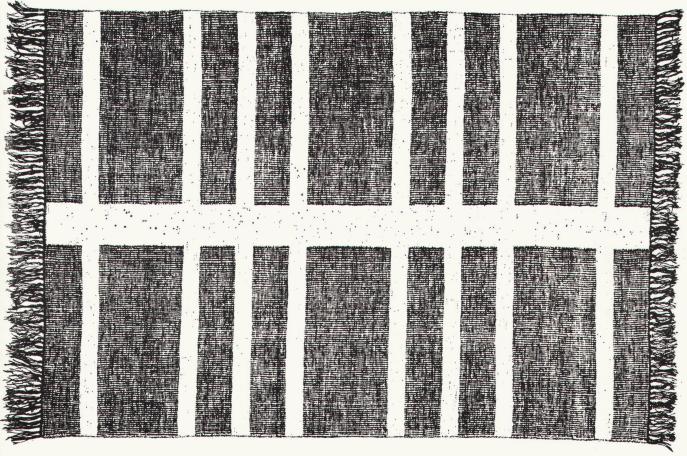
SUOMI eine überaus aparte Teppich-Neuheit. Wer auf schöne, reiche Materialwirkung Wert legt, wird von diesem Teppich begeistert sein. Seine besonderen Merkmale sind die wohlabgewogenen, zum Teil verhaltenen Farbtöne, die sich mit dem langhaarigen Flor aus erlesenem Wollmaterial zu einer unvergleichlichen dekorativen Einheit verbinden. Der Einfluss der hochentwickelten nordischen Wohnkultur ist unverkennbar. An diesem Teppich werden auch Sie Gefallen finden. In 12 verschiedenen Farbkombinationen und in Formaten bis 220 x 310 cm bietet SUOMI mannigfaltige Anwendungsmöglichkeiten.

SUOMI





Ein Preisbeispiel. Farbe nach Wahl, 140 x 180 cm Fr. 185.-



Die führende Stellung dieses Handweb-Teppichs ist wohlbegründet. Für seine Herstellung dient ein ausgesuchtes, langfaseriges Wollmaterial bester Qualität, das in robuster Weise dicht und fest verwoben wird. Daraus ergibt sich die fast unverwüstliche Haltbarkeit und Strapazierfähigkeit. Die formale Gestaltung erfolgte seit Jahrzehnten nach speziell für HELUAN von Künstlerhand entworfenen Mustern; sie geben diesen schönen Teppichen ihre charaktervolle Eigenart—eine persönliche Prägung, wie sie eben nur der HELUAN aufweist. Der HELUAN-Teppich wurde für starke und stärkste Beanspruchung geschaffen. Ohne Modeströmungen unterworfen zu sein, entspricht er der heutigen Auffassung der Raumgestaltung. Er ist ein Gebrauchsteppich und Schmuckteppich zugleich. Die meisten HELUAN-Teppiche verkaufen sich auf direkte Empfehlungen... denn wer einen besitzt, ist stolz darauf. Wenn Sie sich für diesen aussergewöhnlichen Teppich interessieren, zeigen wir Ihnen gerne die ganze Vielfalt seiner Dessins.

Basel

Bern Schaffhausen Winterthur Paul Matzinger, Steinenberg 5, Telephon (061) 22 78 45 Sandreuter & Co. AG., Marktplatz, Telephon (061) 22 38 60 Max König SWB, Herrengasse 30, Telephon (031) 900 78 Binder & Co., Vordergasse 67, Telefon (053) 5 42 31 Binder & Co., Steiggasse 2, Telephon (052) 2 65 23 E. Wirth AG., Technikumstrasse 98, Telephon (052) 2 69 53



Keine Weinflecken, keine Zigarettenbrandschäden dank KELLCO

Wie oft kommt es vor, daß Ihre Gäste den Tischflächen nicht große Sorgfalt entgegenbringen. Da gibt es Weinflecken, Zigarettenbrandspuren usw.

Sie hingegen wünschen, daß Ihre Tische über Jahre hinaus schön und appetitlich bleiben. Wie ist das denn nur möglich?

Hier gibt es einen guten Rat: KELLCO-Beläge! Kellco-Kunststoffplatten sind unverwüstlich. Die Reinigung ist denkbar einfach; feucht aufnehmen und der Schmutz verschwindet. KELLCO gibt es in unzähligen schönen Farben sowie in verblüffend originalgetreuen Holzstrukturen. Sie können Tischtüchter sparen; denn KELLCO ist schön, es darf sich sehen lassen.

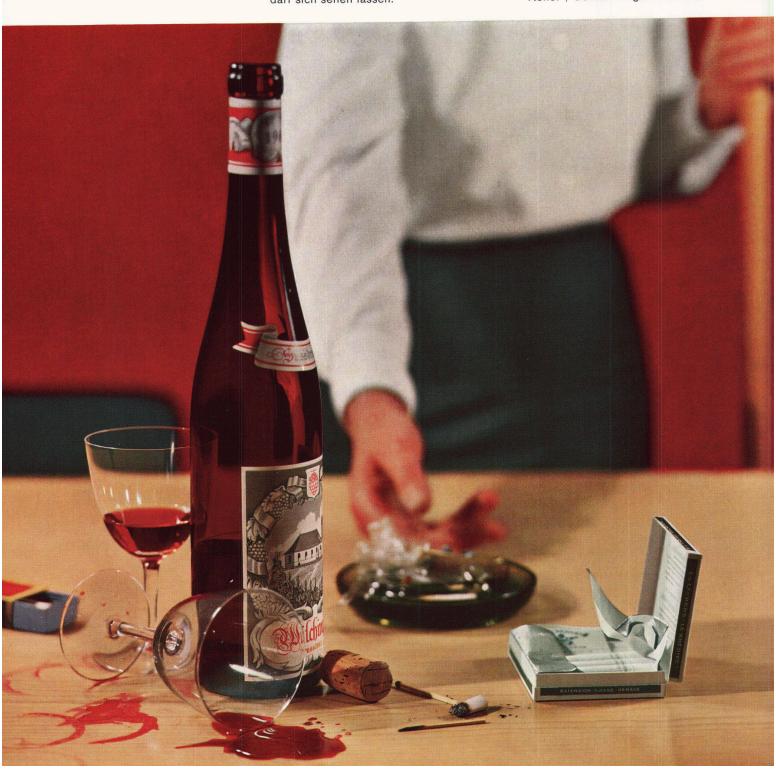
Wenn Sie beim Schreinermeister aber Kunststoffbeläge bestellen, so lohnt es sich, auf KELLCO zu bestehen, denn nur dafür wird er Ihnen den Garantieschein unserer Firma ausstellen können.

KELLCO, die Kunststoffplatte mit der längeren Lebensdauer.



Kunststoffplatten

Keller+CoAG Klingnau Telefon 056-51177



Entscheiden Sie sich für das Beste...

wenn Sie den Belag für Küchenmöbel, Gasttische, Laden-, Coiffeur- und Büroeinrichtungen bestimmen. Wählen Sie ein Material, das Ihnen eine reiche Farbauswahl, gleichzeitig aber auch ein Maximum an Dauerhaftigkeit und praktischen Vorteilen gewährt. KELLCO-Kunststoffplatten bieten Ihnen beides; sie sind folglich das Richtige.

1961 wurde die Uni-Kollektion von KELLCO mit der Anerkennungsurkunde «Die gute Form» ausgezeichnet. 1962 ist sie noch durch einige neue moderne Töne bereichert worden.

Es sind aber nicht nur die dezenten Farben und der warme, unaufdringliche Seidenglanz, die für KELLCO sprechen, sondern die vielen praktischen und zum Teil exklusiven Vorteile dieser erstklassigen Schweizer Kunststoffplatte.



Planen Sie also keine Küche, kein Restaurant, keinen Laden oder welche Art Innenausbau es auch sei, ohne vorher die Vorteile der Kollektion 1963 der Schweizer Kunststoffplatte KELLCO geprüft zu haben. Nur das Beste ist für Ihre Projekte das Richtige.



Jede KELLCO-Platte genießt im Sinne der strengen NEMA-Normen volle Fabrikgarantie. Auf der Rückseite des Garantiescheines sind zudem Ratschläge hinsichtlich Reinigung und Pflege der Platten.



KELLCO ist hitzebeständig bis 150° C. Selbst brennende Zigaretten vermögen diese unverwüstlichen Platten nicht zu beschädigen.



Die porenlose und hygienische Oberfläche der KELLCO-Platte ist unempfindlich gegen Spirituosen, Fruchtsäfte, Weine, Öle, Fette sowie alle im Haushalt normalerweise vorkommenden Chemikalien.



Mit einfachsten Mitteln ist KELLCO im Nu gereinigt.

KELLCO-Platten sind durch und durch hart und zäh. Sie erweisen sich gegen Abnützung als außerordentlich widerstandsfähig. Sie sind mit einem Wort ein ausgesprochen dauerhafter Belag.



Die 70 Farben und Dessins sind nach den amerikanischen NEMA-Normen im Fadeometer auf Lichtechtheit geprüft.



Die fünf Mitarbeiter im technischen Dienst stehen für Auskünfte und Ratschläge betreffend Anwendungsund Konstruktionsprobleme kostenlos zur Verfügung.

wählen Sie deshalb KELLCO-Platten

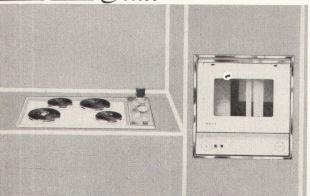
2x Komfort 442-1 **VON ROLL** Müheloses Heizen und jederzeit genügend Heisswasser zu erstaunlich niedrigen Kosten das versprechen und halten die **VON ROLL Boiler-Heizkessel** COMBIVAS

VON ROLL AG. Werk Klus

Als Brennstoff dient Oel, wobei beim COMBIVAS-Doppelbrand ebenfalls brennbare Abfälle verwertet werden können.

N2-14





maximaler Komfort optimaler Ausbau

dank raffinierter Einbaumodelle, getrennter Backofen in komfortabler Bedienungshöhe und separatem Rechaud. Auch hier die die bewährte NEFF 4fach-Automatik.

- Autotherm-Kochplatte. Sie hält die Temperatur auf der gleichen Höhe.
- Backofen-Automatik liefert tischfertig das komplette 5teilige Menu zur vorgewählten Zeit.
- Zeitschalter schaltet das Rechauds zur gewünschten Zeit ein und automatisch zur vorbestimmten Zeit aus.
- 6 Kochautomat überwacht die Temperatur des Kochgutes und verhindert das Überkochen. SEV geprüft

NEFF-EXPORT AG ZUG

Zug 1 Postfach Telephon 042 43757 Gartenstrasse 2

Herde jetzt auch

jetzt auch in der Schweiz



ARGOLITE auch in Grossformat

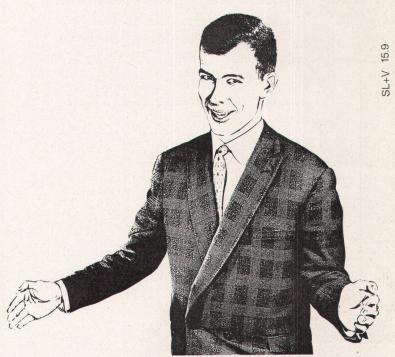
Ein exklusiver Vorteil von ARGOLITE: Sie erhalten diese Platten nicht nur in Standardgrössen (250 x125 cm), sondern auch in den Grossformaten 330 x160 cm und 330 x130 cm.

Sie können also mit ARGOLITE grosszügig planen... zum Beispiel lange Ladenkorpusse oder ganze Wände fugenlos verkleiden! Das Arbeiten mit grossformatigen Platten ist übrigens rationeller... nicht zuletzt deshalb, weil es so weniger Abfälle gibt. Und wegen der Lagerung brauchen Sie sich überhaupt keine Sorgen zu machen: Man lagert die Platten einfach vertikal und kann sich darauf verlassen, dass sie sich weder verziehen noch sonst irgendwie verändern.

Wichtig: ARGOLITE fabriziert als einziges schweizerisches Kunststoffplattenwerk dieses grosse Format von 330 x 160 cm!

Es kann Ihnen morgen schon nützen, wenn Sie mehr über ARGOLITE wissen. Erkundigen Sie sich deshalb heute noch bei Ihrem Lieferanten!

ARGOLITE - Punkt für Punkt überlegen



330 cm &

Argo/ite

ARGOLITE AG. Willisau LU 045/61912

ARGOLITE-Verkaufsstellen:

Aarburg
Aarburg
Aarburg
Altstätten SG
Basel
Biel
Buchs SG
Châtillens VD
Chur
Chur
Genève-Vernier
Goßau SG
Kreuzlingen
Landquart
Laufenburg AG
Lausanne
Luzern

Sperrholz-Platten AG, Bahnhofstraße 102
Braun-Brüning & Cie. AG
Gelser & Co. AG
Stark AG
Braun-Brüning & Cie. AG, Postfach Basel 18
SABAG und Baumaterial AG, Silbergasse 40
Oswald Werlen, Plattenhandel
Boismont S. A.
Josias Gasser, Haldenstein-Station
I. P. Schmidt AG, Sägenstraße 57/58
Sciabois, Chemin Croisette
AG Braun & Co.
Emil Fehr, Holzhandlung AG, Konstanzerstr.
Arnold Gfeller, Schreinereibedarf
Kuratle AG, Holzhandlung
Charles Pilet, Chemin Martinet 8
K. Herzog-Elmiger AG, Postfach Luzern 4

Mendrisio
Oberdießbach BE
Oberentfelden AG
Olten
Rapperswil
Romont FR
Rüschlikon ZH
Schaffhausen
Solothurn
Thun
Wettingen AG
Willisau LU
Zug
Zürich

091/ 4 44 09 Costruma S. a. g. I., via al Gas 031/68 31 33 Gebr. Jenni Walter Gerber 064/ 3 77 69 062/ 5 24 86 Born-Kohler AG, Tannwaldstraße 68 055/ 2 25 62 037/ 5 23 40 Plattenvertrieb Ernest Deillon S. A., Gare
Honegger, Lerch & Cie., Alte Landstraße 77 051/92 04 11 053/ 5 32 24 Paul Specht, Fischerhäuserstraße 18 Paul Marti, Luzernerstraße 898 065/ 2 32 09 033/ 2 53 40 Hans Michel, Stockhornstraße 10 Knecht & Co. AG 056/ 6 72 67 045/ 6 16 12 042/ 4 54 54 051/34 53 34 Anton Küng, Sperrholz en gros Stadlin & Moos AG, Ibelstraße Küchler & Cie. AG, Postfach Zürich 34 A. Mitterberger, Seilergraben 41 051/24 39 50 Saxer & Zimmermann, Schwamendingenstraße 42 051/48 68 58 Natursteinwerk AG

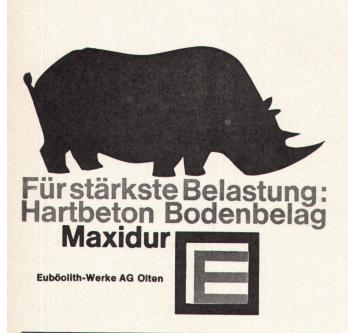
vorm. Gebr. A. + L. Cueni

Kalksteinbrüche Steinhauerei Marmorwerke



Büro: Basel, Engelgasse 65 Telephon 061/410735

der drehbare Hochlehner (mit Aluminiumschale) aus der überzeugenden



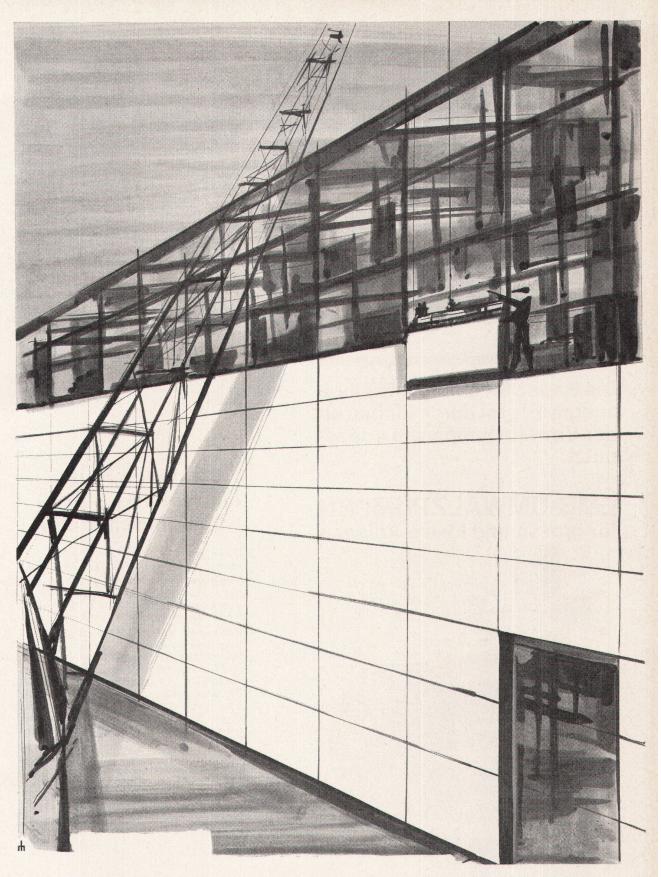
Kollektion von
Prof. Arne Jacobsen.
Ob Glas, Backstein, Beton,
Stahl oder Aluminium,
Immer findet Arne Jacobsen
seine materialgerechte
und funktionsrichtige Form.

Pothen
Rothen-Möbel, Bern
Standstrasse 13-Flurstrasse 26

zingg-lamprecht

Zürich «Dansk Kunst» Claridenstr. 41 Hauptgeschäft am Stampfenbachplatz





Bauelemente haben sich bewährt

Ein Beispiel erfolgreicher Anwendung:
Bauherr: AG R. & E. Huber, Pfäffikon
Architekt: Farner & Grunder, Industriearchitekten. Zürich

Objekt:

Kesselhaus

Leca-Bauelemente: Plattendimensionen:

98 Stück 2,99 x 2,73 x 0,14 m

AGHUNZIKER+CIE

Aufzüge

mit elektrischem Antrieb

Aufzüge

mit hydraulischem Antrieb

Aufzüge

mit Handantrieb

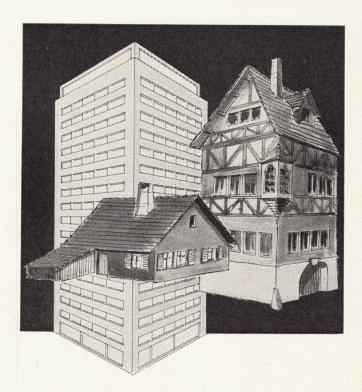
LERCH ZÜRICH 1 Schlosserei und Aufzügefabrik Oetenbachgasse 5-9 Tel. (051) 23 30 00

Die Kapazität einer Zentralheizung wird erst durch Einbau einer Umwälzpumpe voll ausgenützt.

EMB-UMWÄLZPUMPEN für grosse und kleine Anlagen



EMB Elektromotorenbau AG Birsfelden Tel. 061/4118 50



. . . in jedes Haus eine METALL ZUG Küchenkombination!

Bewährte Grundlage der METALL ZUG Küchenkombinationen ist die Norm 55 / 60 / 90.

Wichtige Besonderheit der METALL ZUG Küchenkombinationen sind die im Doppelfalz hergestellten und daher aussergewöhnlich stabilen Türen. Ihre Innenauskleidung mit Schaumstoff wirkt lärmisolierend.

Exklusiver Vorzug der METALL ZUG Küchenkombinationen ist ihre Oberfläche: ein bei hoher Temperatur eingebrannter Acrylharzlack bewirkt höchste Haft-, Kratzund Abriebfestigkeit sowie Fett- und Laugenbeständigkeit (unempfindlich gegen synthetische Waschmittel).

Zur wohldurchdachten Ausführung gehört auch die gefällige Präsentation; sie wird durch die gediegene Linie des neuen METALL ZUG Elektroherdes mit dem extra geräumigen Backofen vorteilhaft unterstrichen.



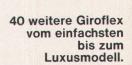


Verlangen Sie Auskunft und Prospekte bei der

> Metallwarenfabrik Zug Tel. 042 / 4 01 51



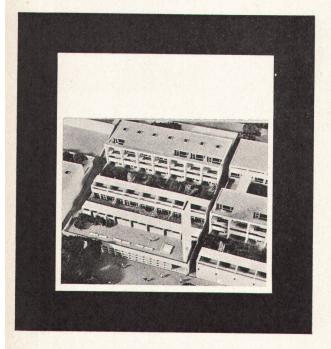




In führenden Büromöbel-Fachgeschäften. Verlangen Sie die Liste der offiziellen Giroflex-Vertretungen.

> Albert Stoll, Giroflex Koblenz / AG

Ja,





«Die gute Form»

Der Schweizer Werkbund und die Mustermesse Basel haben unseren vorbildlich leise funktionierenden, tiefhängenden GEBERIT-PVC*)-Spülkasten mit dem Prädikat DIE GUTE FORM ausgezeichnet. Bevorzugt wird GEBERIT jedoch wegen der

Bevorzugt wird GEBERIT jedoch wegen der Geräuscharmut, der Betriebssicherheit und dem unverwüstlichen Material — in jeder Hinsicht hohe Qualität!

*) PVC hat sich seit den dreißiger Jahren unter härtestenBedingungen besonders gut bewährt. Seine hervorragenden Eigenschaften bauen sich auch nach Jahrzehnten nicht ab.

GEBERT+CIE Rapperswil am Zürichsee Telephon 055/20344



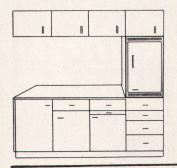
forster

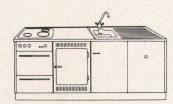
2 Einbau-Kühlschränke 70 u. 150 l

Beide Modelle geeignet zum Einbau in Holzmöbel und Küchenkombinationen (Normmasse 55/60/90 cm). Einfachste Montage, moderne Formgebung.

Leistungsstarke Kühlaggregate mit stufenlosem Thermostat, SEV-geprüft.

Ausführung: Aussengehäuse Stahlblech, einbrennemailliert, Innengehäuse und Türausbau nahtlos aus hygienischem, geruchlosem Kunststoff verformt. Bandung links oder rechts. Verstellbare Tablare, Türausbau.





70 I Absorber

70 | Absorber Fr. 295.-

Verstellbare Tablare, praktischer Türausbau für 7 Eier und 4 Flaschen, grosse Eiswürfelschublade.

Garantie: Kühlaggregat 6 Jahre.

150 | Kompressor Fr. 485.- exkl. Gemüseschalen

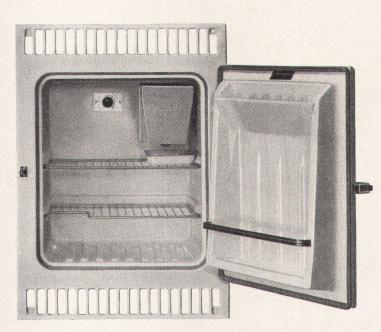
Eignet sich für bündigen Fronteinbau. Raumsparende Konstruktion.

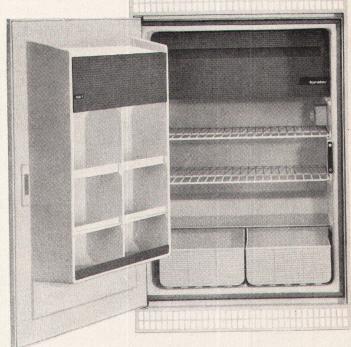
17 I Tiefkühlfach für Temperaturen bis -18° C. Grosse Eiswürfelschublade. Raffinierter, besonders grosser Türausbau mit verstellbaren Tablaren, Butter- und Käsefach, sowie Halter für 14 Eier, fasst 4 Literflaschen. Wichtig für die Reinigung: Der Frontrahmen mit den beiden Lüftungsgittern lässt sich leicht wegnehmen.

Garantie: Kühlaggregat 5 Jahre.

Forster schafft einen neuen Standard für Qualität, Leistung und Komfort im schweizerischen Kühlschrankbau. Bitte verlangen Sie Offerte und Spezialprospekt. Beratung in allen Einbaufragen.

150 | Kompressor





forster

Aktiengesellschaft Hermann Forster Arbon Telephon 071 / 47833

Büro und Lager Zürich, Altenhofstrasse 46, Telephon 051/24 7742 - Büro Lausanne, Rue de Genève 95, Telephon 021/25 57 12

ROVO+CLAUDE AG

Zürich - Basel - Bern - Lausanne

ROVO NEON

ist ein Qualitätsbegriff für Beleuchtungsanlagen und Lichtreklamen mit gut ausgebautem Service in der ganzen Schweiz

PrometheusBEL-DOOR

4



BEL-DOOR-Einbaubackofen und Réchaud lassen sich an jeder beliebigen Stelle und auf der richtigen Gebrauchshöhe getrennt einbauen. PROMETHEUS liefert aber auch alle anderen Bauelemente für jede gewünschte Küchenkombination.

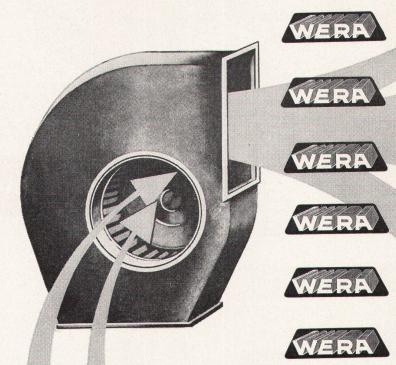
Verlangen Sie die ausführlichen Prospekte; sie enthalten eine ganze Menge nützlicher Anregungen, und Sie werden erstaunt sein über die vielen überzeugenden Gründe, die für PROMETHEUS sprechen.

PROMETHEUS AG Liestal/BL Telephon 061-844471



WERA - für alle Klimafragen

Welche Probleme beschäftigen Sie? Mit unserem Stab geschulter Mitarbeiter werden wir diese bestimmt meistern.



Alle Anlagen werden im eigenen Ingenieurbüro projektiert, die Apparate in unserer Fabrik gebaut und von unseren Spezialisten an Ort und Stelle montiert. Klimaanlagen

Warmluftheizungen für Kirchen, Kinos, Grossräume

Lüftungsanlagen

Küchenventilationen

Gasschutzanlagen

Luftbefeuchter

3500 Referenzen aus dem Inund Ausland geben Ihnen Auskunft über unsere Leistungen.

WERA-Apparate werden in fast alle europäischen Länder und nach Übersee exportiert.

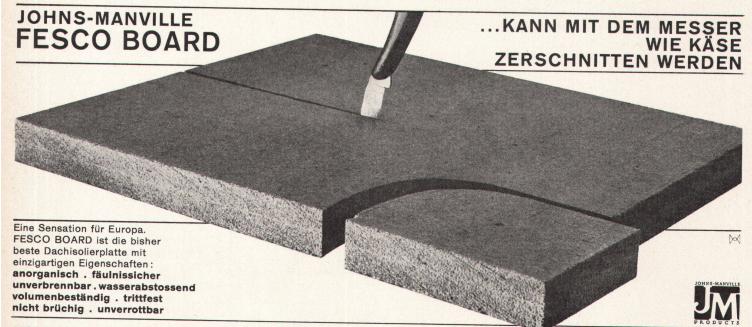
WERA Klima prima



Gerberngasse 23-33

Bern

Telephon (031) 3 99 11



FESCO BOARD wird vom Facharbeiter rasch, gut und gern verlegt: saubere, einwandfreie Montage, bei geringerem Arbeitsaufwand. Die mit FESCO BOARD erzielte Qualitätssteigerung berechtigt zu erhöhten Garantiezusicherungen. Mit diesem neuen Material lassen sich auch noch viele andere Isolierprobleme im Häuserbau lösen.



Die ideale Voraussetzung für das moderne Flachdach: FESCO BOARD, die anorganische thermische Isolation in Verbindung mit FLEX-STONE-Asbestpappe, die anorganische-mineralische Wasserisolation.

Stärken 25/38/51/63/76 mm Plattengrössen 61,0 x 91,4 cm

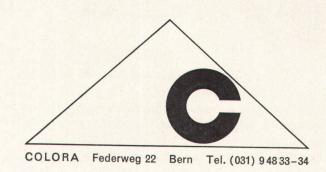
In der Schweiz verlegt: im Grand-Hotel Intercontinental in Genf in der Fabriques de Tabac Réunies SA

in Serrières/NE

in den Textilwerken Gugelmann, Langenthal im Hochhaus der Wohnbaugenossenschaft SOLIDARITÄT in Biel in der Uhrenfabrik Rud. Brügger in Spiez.



BERN, Pulverweg 58c Tel. 031/414741



Unsere neueste Entwicklung, um mehr Sicherheit zu garantieren, heißt:

Heatset-Farben

für Offset- und Buchdruck

Norm Gitterroste — ein vielseitiges Bauelement: gleitsicher als Schuhroste, lichtdurchlässig als Schachtroste, praktisch als Kanalabdeckungen. Sofort lieferbar, vorteilhaft im Preis — durch Serienfabrikation genormter Grössen. Verlangen Sie bitte unseren neuen Prospekt.

Schuhroste

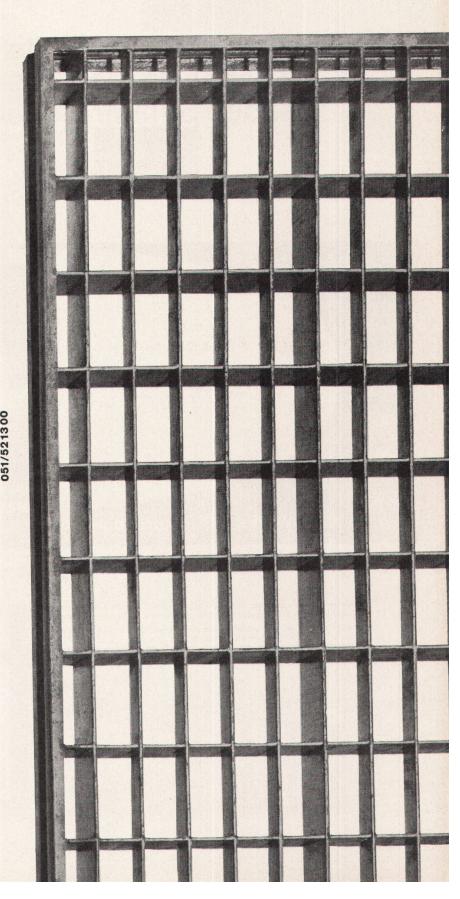
Lichtschachtroste Kanalabdeckungen

norm®

Zürich

Anemonenstrasse 40 Zürich 9/47 051/521300

Metallbau AG





Kreuzstrasse 54 Telefon 051/24 67 33



Die Klosettanlage mit der rasanten Spülwirkung weiß und farbig erhältlich Werk-Nr. 102019

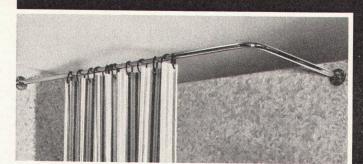


Verkauf durch den Sanitär-Großhandel

Kera-Werke AG. Laufenburg/AG

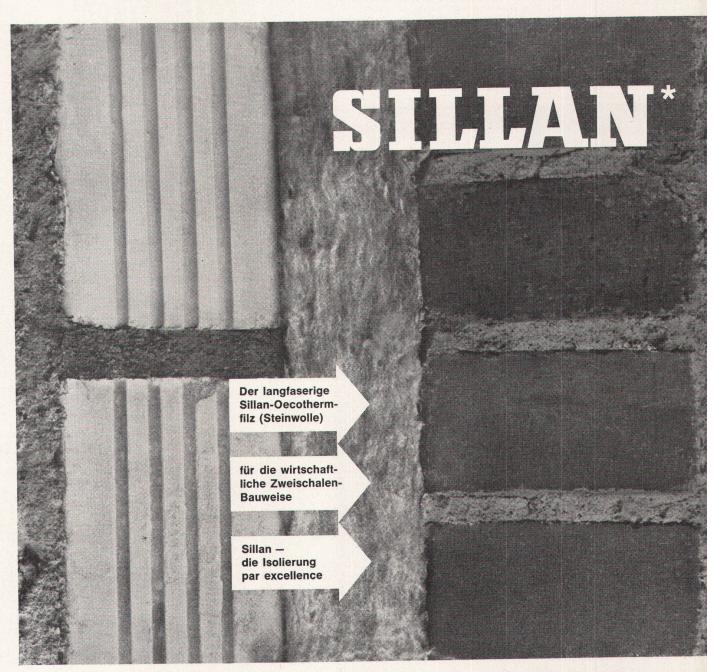
Douchen-Vorhangstange 650, verchromt, solide Ausführung, ohne Deckenstützen. Anfertigung nach Skizze, gerade, U-, L- oder trapezförmig.

Sanitär-Bedarf AG Zürich 8/32, Sanitäre Apparate und Armaturen Kreuzstrasse 54, Telefon 051/24 67 33



Sabez Vorhang stange

Die Isolierung par excellence



*
Sillan-Oecothermfilz (Steinwolle) ist anorganisch, unbrennbar, fäulnis- und witterungsfest, nicht hygroskopisch.

Die Oecotherm-Bauweise vereinigt auf rationelle Art die statische und die isoliertechnische Funktion der Außenwand in einer zweischaligen Konstruktion.

Unser Beratungsdienst gibt an Architekten und Unternehmer technische Ausführungsdetails ab.

Wanner A.G. Horgen

Isolierwerke und Korksteinfabrik

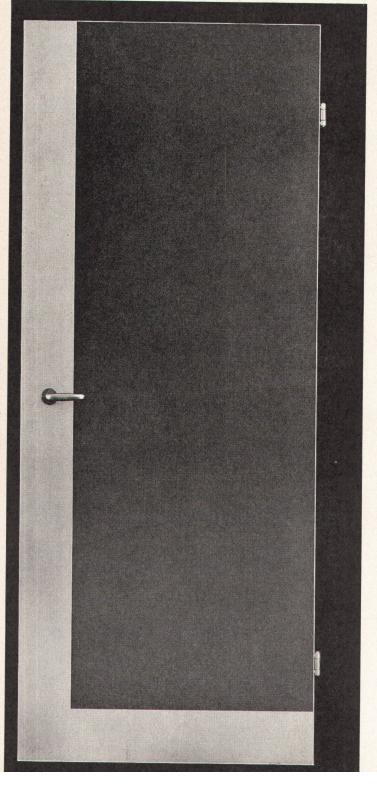
Tel. 051 / 82 27 41

SK 60

die neue, moderne, widerstandsfähige Fertig-Türe

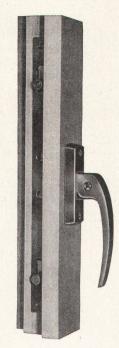
Das fertige SK-Türblatt kann dank der ausgereiften und soliden Konstruktion unmittelbar vor Bezug der Räumlichkeiten eingesetzt werden und bedarf keinerlei Nachbehandlung. Die SK Fertig-Türe ist speziell geeignet für Büros, Labors, Spitalbauten und Lehranstalten. Die Farbauswahl und mehrere Arten von Flächenbelägen lassen - zusammen mit dem unverwüstlichen Aluminium-Kantenprofil - hohe ätthetische Wirkungen erzeichen Von Flachenbelagen lassen - zusammen mit dem unverwüstlichen Aluminium-Kantenprofil - hohe ästhetische Wirkungen erzielen. Die beidseitige, breite Aluminiumabdeckung bietet zudem noch einen zusätzlichen Schutz. Die SK Fertig-Türe kann in der Größe jedem Wunsche angepaßt werden. Für den Wohnungsbau empfehlen wir unsere preisgünstige Normtüre. Beide Typen sind auf Stahlzargen und Holzfutter montierbar.

Hans Schmidlin AG, Holz- und Metallbau, Aesch/Basel, Zürich, Genf Aesch/Basel 061-823282 Zürich 051-473939 Genf 022-259580





Zürich Luzern St. Gallen Solothurn Lausanne Sion Lugano



Hansch

Rollriegelverschluß

speziell geeignet für 1flüglige Fenster mit

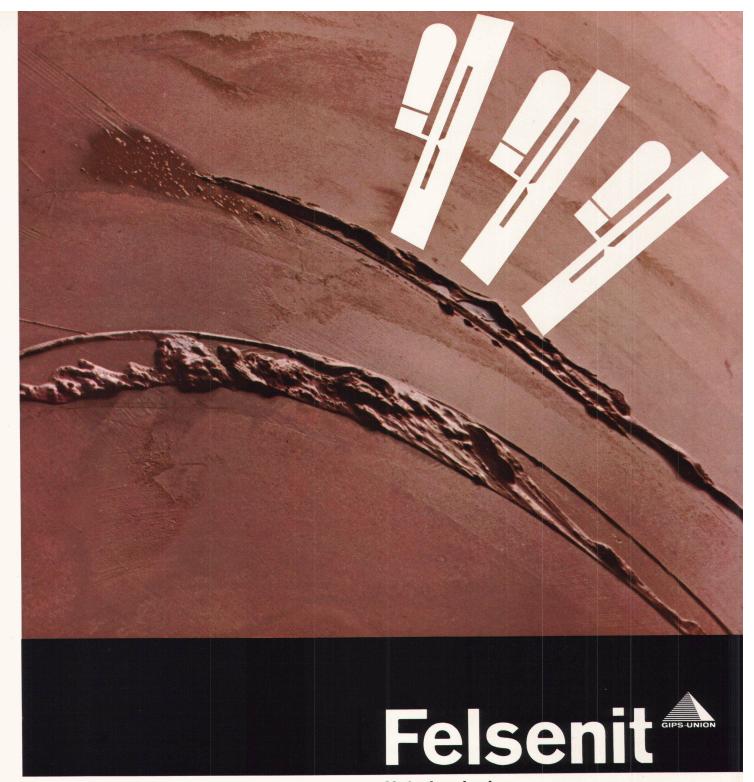
Isolier-Verglasung

Verlangen Sie bitte Detailzeichnungen

Hans Schärer Baubeschlägefabrik

Rupperswil AG

Telephon (064) 34269



Unterlagsboden

Der geschliffene, rötliche und warme Unterlagsboden

Felsenit begeistert zweimal –
Der Architekt kann mit Felsenit
grösste rissfreie und
durchgehende Bodenflächen
erstellen. Dies entspricht
der heutigen Tendenz –
Fussboden durchgehend
fertigmachen und Zwischen-

wände nachträglich den Bedürfnissen entsprechend montieren. Der geschliffene, spiegelglatte Felsenit-Boden bietet im Gegensatz zu Zementüberzügen wesentlich

Felsenit





günstigere Voraussetzungen für die modernen dünnen Bodenbeläge wie zum Beispiel Lino oder Kunstharzbeläge. Felsenit ist der Unterlagsboden mit der kürzesten Austrocknungszeit; dadurch ist er rasch begehbar. Felsenit bietet aber auch dem Bauherrn nur



Unterlagsboden

orteile, ist er doch der esündeste und wärmste nterlagsboden und überall dort ichtig, wo viele Menschen usammenkommen (Wärmetzahl 0,25). Felsenit ist astischer, also weicher als eispielsweise Zement,

weshalb bereits beim Auftreten ein Teil der Schallenergie verschluckt wird. Der geschliffene Felsenit-Boden ist seinen Vorzügen entsprechend nicht teurer als gewöhnliche Überzüge. Darum zweimal Felsenit!

Wünschen Sie die Liste von Spezialfirmen, welche tadellose Felsenit-Unterlagsböden erstellen, oder unsern Sonderprospekt, dann telephonieren Sie uns bitte. Tel. (051) 233760

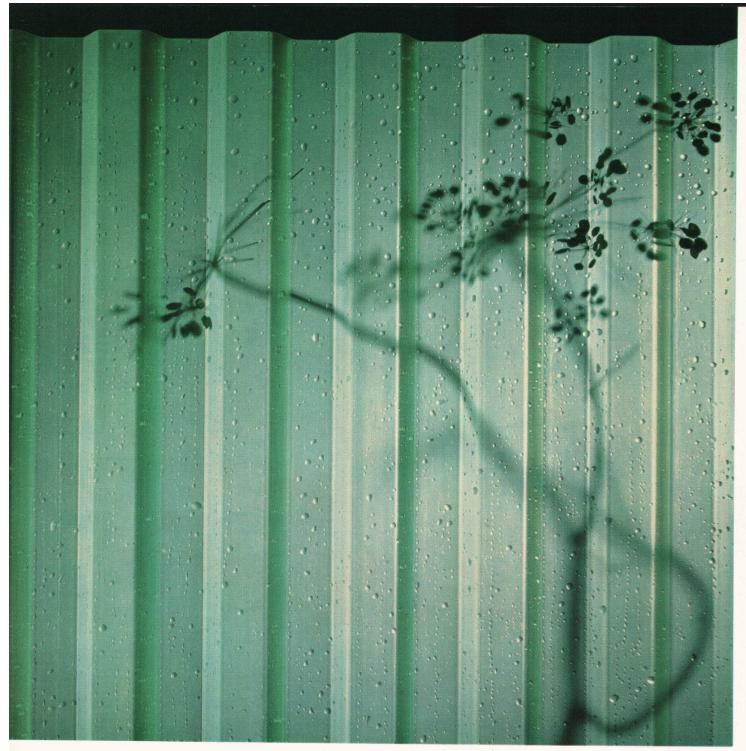
Gips-Union AG, Zürich

Felsenit

bürotrakt b flughafen kloten h oeschger bsa sia zürich

wachtelstrasse 27 zürich 2 38 tel 051 45 96 49 hirsch metall bau biel 8 tel 032 4 45 14 büro zürich

leicht metall fenster fassaden



Neuzeitlich bedachen mit



TETTOVINYL ist die neue Entwicklung auf dem PVC-Sektor, eine Wellplatte für Bedachungen, die in der Schweiz und im Ausland tausendfach erprobt wurde. Den alle Erwartungen übertreffenden Erfolg verdankt TETTOVINYL seiner Schönheit, seinen Farben (transparent und opak), seinen Profilen und – seinem günstigen Preis!

Viele praktische Eigenschaften machen TETTOVINYL zum universellsten aller Bedachungsstoffe. Dank seiner glatten Oberfläche bleibt es sauber. Und ein besonderer

Vorteil: es wird nur in der Qualität SB = Schwer Brennbar hergestellt. TETTOVINYL eignet sich zur Überdachung von Hallen, Höfen, Auto- und Velounterständen, Tankstellen, Kiosken, Gewächshäusern, Restaurations-, Spiel- und Gartensitzplätzen, für Sheddächer, Vordächer, Fabrikwände, Trennwände, Balkonbrüstungen, Wandverkleidungen und vieles mehr.

Offerten und Montage durch das Fachgeschäft; Auskünfte und Muster auch durch die Fabrik.

ein Erzeugnis der Linoleum AG, Giubiasco/TI, Tel. 092 / 5 12 71

TESON - TEPPICHE BIETEN MEHR!

Der härteste Produkttest beweist es: An der Weltausstellung in Bruxelles wurde im Messegebäude des Fürstentums Liechtenstein nur TESON-Spannteppiche verlegt. Während der Ausstellungsdauer besuchten über 2 Millionen Gäste diesen Pavillon. Dabei wurde der TESON-Spannteppich schonungslos strapaziert - und auch bewundert. Ohne wesent-

liche Qualitätseinbusse hat der TE-SON-Spannteppich diese Feuerprobe bestanden.

Stellen Sie hohe Ansprüche an Teppiche? - dann ist TESON Ihr Stichwort!

Weitere TESON-Vorzüge: ● grösste Scheuerfestigkeit ● strapazierfähigste Florhöhe ● reine gekämmte Wolle ● dauernd mottenecht ● grosse Farbauswahl ● geschlossene Oberfläche, daher schmutzabweisend ● leicht zu reinigen ● lieferbar in allen Grössen, bis zu 495 x 900 cm nahtlos ● TESON ist sowohl als Spannteppich als auch eingefasst erhältlich.



Auskunft und Bezugsquellennachweis: TESON AG Claridenstrasse 30 Zürich 2 Tel. 051 23 88 56



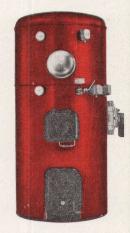


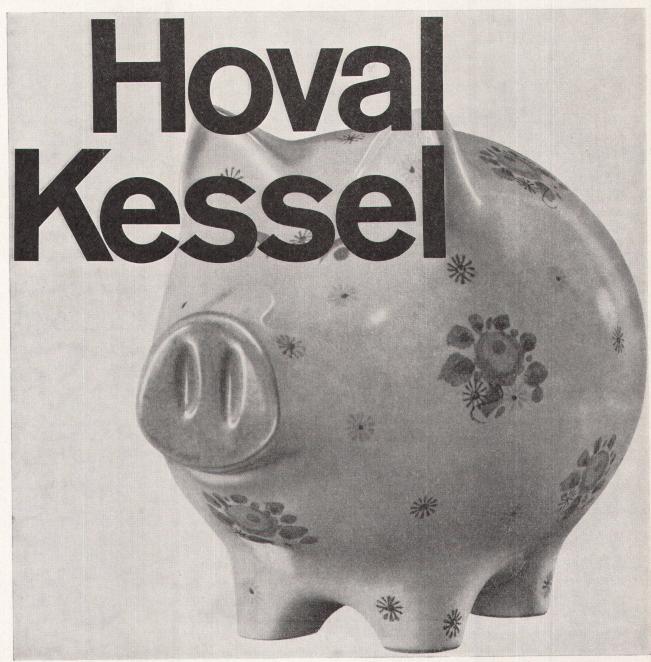
Ja, der Hoval-Kessel hilft Ihnen Geld sparen!

Beispiele aus der Praxis zeigen immer wieder, dass Hoval-Anlagen für Heizung und Warmwasser zusammen kaum mehr Oel verbrauchen als gewöhnliche Heizkessel für die Heizung allein. Warum? Weil der Hoval-Kessel aus Stahl ist. Weil sein fugenloser Feuerraum Falschluft verhindert. Weil er keine Chamottierung braucht und natürlich auch dank der Hoval-Automatik. Aber da ist noch ein entscheidender Grund: Die rasante Boileraufheizung nach dem patentierten Hoval-Prinzip!

Die hohe Wirtschaftlichkeit ist nicht der einzige Vorteil des Hoval-Kessels. Ebenso wichtig ist der Komfort, den er Ihnen bietet: Eine automatische Heizung. Die Möglichkeit der Verfeuerung von Oel und festen Brennstoffen ohne Umstellung. Und dazu unbeschränkt Warmwasser. Das ganze Jahr warmes Wasser im Überfluss! Ja, der Hoval-Kessel ist wirklich ein vorteilhafter Heizkessel, der richtige Heizkessel auch für Ihr Haus! Verlangen Sie bitte nähere Unterlagen.

Hoval Ing. G. Herzog+Co. Feldmeilen/ZH Telefon 051/731282 Basel Bern Lausanne Lugano Verkauf und Service auch in Westdeutschland (Krupp-Kessel), Oesterreich, Benelux, England, Frankreich

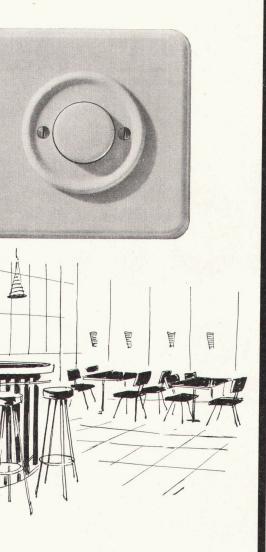


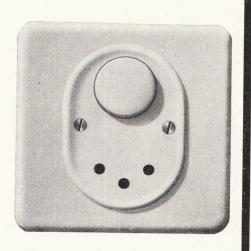












Wo immer neue Bauten entstehen oder alte eine gründliche Renovation erfahren, werden Xamax-Druckknopfschalter verlangt. Denn es hat sich herausgestellt, daß durch die Druckbewegung beim Schalten Mauern und Tapeten in der Umgebung des Schalters nicht mehr verschmutzt werden. Dank seiner hohen Abschaltleistung findet der Druckknopfschalter auch für Saalbeleuchtungen, Sportplätze usw. immer mehr Verwendung. Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsere Spezialprospekte oder Muster.

イナーント

Eternit

«Eternit»Installationsrohre
sind rostfrei
schallhemmend
rasch montiert
und
ihre Innenwand
ist völlig glatt



Das Waschzentrum der Zukunft mit Schulthess-Electronic

Electronic? Elektronisch steuern? Programmsteuerung mit einem Lichtstrahl? Ja, Sie haben richtig gelesen; es ist die modernste Lochkarten-Programmsteuerung für den Gewerbebetrieb; es ist das Waschen mit Schulthess.

Die Schulthess-Electronic ist aber nicht nur mit einer neuartigen Lichtstrahlsteuerung versehen, sondern zugleich mit einem elektronischen Münzenzähler. Resultat: der Automat eignet sich für Selbstbedienungs-Waschsalons und Waschzentren von Wohnsiedlungen.

Dieser elektronisch gesteuerte Münz-Waschautomat braucht keine Überwachung. Jeglicher Missbrauch ist ausgeschlossen. Der Kunde zahlt nach Programmzeit.



Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG

Zürich Stockerstrasse 57 051/27 44 50 Bern Aarbergergasse 36 031/ 30321 Chur Bahnhofstrasse 9 081/ 20822 Genf 6, rue de la Flèche 022/35 88 90 Lausanne Place Chauderon 3 021/22 56 41 Neuenburg 9, rue des Epancheurs 038/ 58766 Lugano-Viganello Via La Santa 18 091/ 33971 Basel/ Sanitär-Kuhn Baselland Missionsstrasse 37 061/43 66 70

Verlangen Sie bitte Prospekt oder Vorführung.



Qualität durch **Erfolg FRANKE**

Ansprüche. Die neue Beckenform mit nem praktischen Restenausgussausden grossen Rundungen erleichtert gerüstet. Als Ventil wird ein solides,

Wir stellen vor: Frankon — der neue Spültischtyp in der bekannten Franke-Qualität. Eine formschöne und praktische Lösung für höchste

Sanitär-Installateure oder Sanitär-Grossisten.

FRANKE

Metallwarenfabrik Walter Franke

Aarburg

Tel. 062 | 74141



Das neue Frankon Spültisch-Sortiment

120 FK

150 FK



7041 FKE



141 FK



161 FK



Тур	Länge	Breite	Becken	Preis
120 FK	1180	600	400 × 340 × 160	
141 FK	1730	600	400 × 340 × 160	
150 FK	1600	600	2 × 400 × 340 × 160	
161 FK	2100	600	2 × 400 × 340 × 160	
7041 FKE			400 × 340 × 160	

Moderne, ansprechende Form

Der neue Frankon-Spültisch mit dem trapezförmigen Becken kommt dem weitverbreiteten Wunsch nach neuzeitlicher Linie und ansprechender Formgebung entgegen.

Vorteile der Beckenform

Das Becken ist an der eigentlichen Arbeitsstelle breiter, also leichteres Arbeiten. Die starken Rundungen erlauben ein müheloses Reinigen. **Praktischer Ausguss**

Jeder Frankon-Spültisch besitzt einen zweckmässigen Ausguss mit Siebkorb-Einsatz. Speiseresten werden dort hineingeleert; dadurch bleibt das Abwaschwasser längersauber. Auch zum Rüsten sehr praktisch. Mit einer einfachen Handbewegung nimmt man den Siebkorb heraus und leert die Abfälle in den Kehrichteimer.

Zweckmässige Batteriebank Erlaubt die praktische Anordnung von Batterie und Stössel, erhöht die Stabilität des Spültisches und bietet zudem willkommene zusätzliche Abstellfläche für Putzmittel, Gläser etc.









Auch der rostfreie Spültisch ist in den Wettbewerb der guten Form einbezogen. Franke leistet auch hier Entscheidendes.

Moderne Linie, schöne ansprechende Form und zahlreiche praktische Vorteile, das sind die Merkmale der neuen Frankon-Spültische. In jahrelanger Arbeit wurde dieses neue Sortiment fortwährend weiterentwickelt

und in der Praxis getestet. Wir sind überzeugt, mit dem neuen Sortiment eine Spültisch-Serie auf den Markt zu bringen, die den höchsten Anforderungen gerecht wird und eine glückliche Ergänzung bildet zum bestehenden Spültischprogramm mit den traditionellen Beckenformen. Lassen Sie sich unverbindlich durch Ihren Sanitär-Installateur oder Sanitär-Grossisten beraten.

Metallwarenfabrik Walter Franke

Aarburg AG

Tel. 062/7 41 41



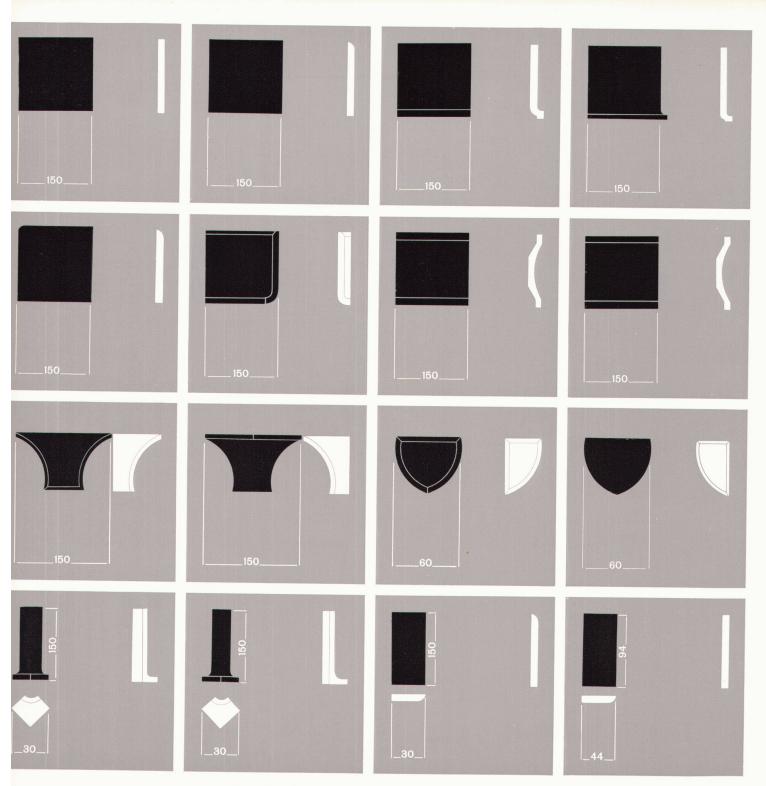




Größte Reinlichkeit...

Im Jahre 1867 hat Joseph Lister die Bedeutung der Asepsis für die Chirurgie erkannt. Seither ist das Höchstmaß an Sauberkeit eine selbstverständliche Bedingung für den modernen Operationssaal. Fußböden und Wände müssen leicht, schnell und gründlich abzuwaschen sein. Eine große Skala dezenter Pastellfarben erlaubt es, beim Bau einer Klinik die vorteilhafteste Farbtönung zu wählen.

Keramische Wand- und Bodenplatten



Einige Beispiele von Formstücken

Eine überraschend große Auswahl verschiedenartiger Formstücke erlaubt es dem Architekten, die Plattenbeläge immer technisch einwandfrei abzuschließen. Diese Formstücke werden in den Fabrikationsfarben hergestellt.

Auskunft und Beratung sowie detaillierte technische Unterlagen über keramische Platten erhalten Sie durch die Fachgeschäfte